

LE TRIFLUVIEN

AVANT TOUT SOYONS TRIFLUVIENS.

VOL. XIX No. 10

EDITION B-HÉBDOMADAIRE

Rédigé en Collaboration.

TROIS-RIVIERES

MARDI 5 FEVRIER 1907

Feu M. J. B. GELINAS

Yamachiche, 30 janv. — Ce matin ont eu lieu les funérailles de M. Jean-Baptiste Gélinas, décédé après trois semaines de maladie. Le grand concours de parents et d'amis qui accompagnait le défunt à sa dernière demeure, dit éloquemment l'estime et la considération dont il jouissait dans la paroisse.

Le deuil était conduit par M. Antoine Gélinas, père du défunt par son frère, M. Victor Gélinas, et par M. le docteur Alexis Bellemare, médecin de la famille.

Les porteurs étaient six beaux-frères: MM. Hilarion Meunier, Ubald Bellemare, Adélard Lamy, Adélard Bettez, Arsène et Adam Lamy, marchands bien connus de Montréal.

Le convoi funèbre a quitté la maison paternelle à 7 h 15, pour se rendre à l'église paroissiale. Le service a été chanté par M. le chanoine N. Caron curé, assisté de M. l'abbé F. Gauthier, aumônier de l'hospice Sainte-Anne, comme diacre, de M. l'abbé P. Lesage, vicaire, comme sous-diacre.

Un chœur puissant, sous la direction de M. Nap. Bellemare a chanté la messe de requiem en chant grégorien.

A l'offertoire, M. Odilon Bellemare, N. P., a chanté une magnifique "O Salutaris", et entre la messe et l'absoute, M. Joseph Lacerte a rendu avec un rare bonheur, le touchant cantique de Gerbier: "Il est à moi Celui que le Ciel même ne saurait contenir." L'orgue était tenu par Madame Victor Desco-teaux.

Remarqués parmi les nombreuses personnes présentes: Jules Milot, N. P., Nérée Beauchemin, M. D., Maxime Bellemare, M. D., H. Dorion, avocat, Emmanuel Alary, Thomas D. Lamy, Paul Gélinas, oncle du défunt, Thomas Grenier, Théodore Abran, Arthur Gélinas, Ephrem et Alphonse Lamy de Montréal, Herménégilde Lamy, de Saint-Séver, beaux-frères, et Ovide Gélinas, de Montréal, oncle, Dionis Lamy, Jésuite de Montréal et cousin Moïse et Jules Carboneau, chantres du sanctuaire, Joseph Gagnon, bedeau, M. Courcelles, Thomas L. Lamy, Désiré Meunier, Euchariste Désaulniers, Nérée et Joseph Bellemare, Phidyme Bellemare, Ephrem Désaulniers, Francis Bellemare, Alfred Bellemare, Thomas Gélinas, Gaspard Bellemare, Emmanuel Gélinas, Cyrille Rouette, Trois-Rivières, Camille Gélinas et Evariste Lamy de Saint-Séver, Damien Bellemare, architecte, Joseph Milotte, Joseph Elie, Edmond Villemure, Ernest et Arthur Lacerte, marchands, Adrien Milot, maire du village, Esdras Lamy, Thomas Bellemare, Joseph Lamy, etc., etc.

Comme le défunt faisait partie de la Ligue du Sacré-Cœur la riche bannière drapée de noir était tenue près du catafalque pendant l'office divin.

De riches bouquets spirituels, consistant en intentions de messes, ont été offerts à la famille par M. et Mme Arsène Lamy, M. et Mme Adam Lamy par MM. Ephrem et Alphonse Lamy, de Montréal.

Le défunt laisse une veuve éplorée et deux jeunes enfants. Nous prions Mme J.-B. Gélinas ainsi que toute la famille, d'agréer nos plus vives et nos plus sincères condoléances.

La paroisse d'Yamachiche perd en M. Gélinas, un jeune cultivateur de talent, soucieux du progrès agricole, un ami joyeux, qui avait déjà su conquérir l'estime et la sympathie générales.

Qu'il repose en paix!

JERUSALEM

25^e M. Pèlerinage Saint-Louis

C'est le moment plus que jamais, de se diriger vers le Calvaire et d'aller implorer la clémence divine dans les lieux les plus saints de la terre.

Le Comité du Pèlerinage SAINT-LOUIS organise sa pieuse et pacifique croisade pour le 11 avril prochain. De nombreux pèlerins voudront accomplir cette année même, en raison des événements qui affligent l'Eglise, le pèlerinage des Lieux Saints. C'est en effet un grand acte de foi capable de racheter bien des fautes et d'obtenir d'heureux fruits de pardon.

Voici l'itinéraire que suivra le prochain pèlerinage: Marseille, Naples, Athènes, Constantinople, Smyrne, Ephèse, Rhodes, Beyrouth, Le Liban, Damas, Tibériade, Nazareth, Jérusalem, Bethléem. Tous les Lieux Saints de Palestine. Le sanctuaire de Mataroth en Egypte et, comme excursion complémentaire du voyage, Le Caire et les Pyramides.

Les Pèlerins qui en manifesteront le désir pourront d'abord aller à Rome recevoir la bénédiction du Souverain Pontife Pie X et rejoindre le Pèlerinage à Naples.

Demandez le programme détaillé et tous renseignements à M. le Chanoine Potard, Secrétaire du Pèlerinage de Jérusalem, 25 rue Humboldt, Paris, XIV^e arrt.

Chagrins dissipés

Hommes et Femmes unanimes sur ce point.

Beaucoup de femmes pleurent et se lamentent et refusent d'être consolées parce que leurs magnifiques tresses sont devenues minces et se sont flétries. Beaucoup d'hommes inclinent vers la mauvaise humeur parce que les mouches vont se poser sur leurs crânes dénudés. Ce sera une heureuse nouvelle pour ces malheureux des deux sexes d'apprendre que l'Herpicide Newbro est lancé sur le marché. C'est un nouveau remède, pour le cuir chevelu et un antiseptique dont l'effet est de détruire les germes ou les microbes qui sont les causes de la chute des cheveux. L'Herpicide est une nouvelle préparation, faite d'après une nouvelle formule sur un principe entièrement nouveau. Tout ceux qui l'ont essayé peuvent témoigner de ses bons effets. Essayez-le vous-même et vous en serez convaincu. Vendu par les meilleurs pharmaciens. Envoyez 10 cents en timbres-poste pour un échantillon à The Herpicide Co., Detroit, Mich. R. W. WILLIAMS, Agent spécial, Trois-Rivières.

Le Sunlight Savon est supérieur aux autres savons, mais c'est lorsqu'il est employé suivant la méthode Sunlight qu'il démontre sa plus grande supériorité. Achetez Sunlight Savon et suivez les directions.

MOTS D'ORDRE

Ayons l'Œil au Grain!

—Extrait d'une lettre au "Journal de Waterloo":

"Je retournerai chez nous plus Canadien que jamais, car on y possède la liberté, et l'on a conservé les bonnes traditions. Cependant, il ne faut pas se faire illusion, le Grand-Orient a dressé ses batteries à Montréal. Il veut s'emparer de l'instruction publique. Attention, catholiques. A l'œuvre. Démasquez, surveillez, écrasez la franc-maçonnerie. Gare à la soi-disant "Ligue d'Enseignement." Veillons sur les clubs politiques ou clubs d'aristocrates (S. Denis entr'autres). Gare surtout à "l'Alliance Française de Montréal." A l'œuvre, Canadiens-Français la lutte sera plus dure qu'en 1760 et en 1837, car il s'agit de la conservation de notre religion et partout de notre langue.

La presse a un grand rôle à jouer chez nous. Il ne s'agit plus de s'occuper seulement de rouges ou de bleus mais de veiller sur les agissements de certains esprits qui travaillent la classe ouvrière. A nous catholiques de nous mettre en tête du mouvement ouvrier et de l'orienter, non vers l'inter-nationalisme et l'anticléricalisme, mais vers le nationalisme et l'idéal démocratique.

Notre peuple est apathique; cela résulte de sa trop grande sécurité. Il faut le secouer, le mettre en garde! Un CANADIEN-FRANÇAIS. (en France).

HOCKEY

Grand'Mère (6) Voltigeurs (4) Bon nombre d'amateurs de hockey de cette ville se sont rendus à Grand'Mère samedi pour assister à la joute entre Grand'Mère et Voltigeurs.

La victoire est restée à Grand'Mère après une joute intéressante et qui fut contestée avec acharnement jusque dans les dernières minutes de jeu. Malgré leur défaite, cependant les trifluviens n'ont pas encore perdu l'espoir d'arriver au championnat de leur section. Ils ont été battus par 6 contre 4, ce qui met les deux clubs sur un pied d'égalité et les force à jouer une troisième partie pour faire un maître.

Le jeu a été rapide et quelque peu dur. Plus pesants que les trifluviens, leurs adversaires avaient l'avantage de jouer sur un patinoir relativement petit ce qui leur permettait de se servir de leur poids effectivement.

Les Voltigeurs ont joué une aussi belle partie que leurs adversaires et l'expérience acquise par cette défaite leur permettra peut-être de triompher dans la finale. Ils ont fait preuve de plus d'endurance que leurs rivaux.

La dernière partie sera jouée de nouveau à Grand'Mère, ce qui donnera plus de confiance aux joueurs de Grand'Mère, mais il n'en faut pas tirer la conclusion que le championnat est à eux. Il leur faudra auparavant vaincre le Voltigeur et ce sera une tâche difficile, car les grands exploits sont difficiles à répéter.

LINIMENT MINARD guérit des Rhumes.

Lavez les yeux, les narines ou les pors avec le Liniment Minard (une poudrière) et la graise de mouton par enchantement.

Bonne nouvelle pour les Déposants!!!

La Banque d'Hochelaga

PAIERA OU CAPITALISERA A L'AVENIR

Les intérêts sur Dépôts d'Epargnes, quatre fois par année aux mêmes dates que ses dividendes, savoir:

1er Mars, 1er Juin, 1er Septembre, 1er Décembre.

Quelques chiffres d'oquents, extraits de son rapport du 30 Nov. 1906.

Capital autorisé	\$4,000,000.00
Capital payé	2,000,000.00
Fonds de réserve et profits non divisés	1,619,710.57
Dépôts	12,250,816.78

(Augmentation pour l'année dernière \$1,394,316.29.)

Or et argent en caisse, et autres valeurs immédiatement réalisables	5,262,091.16
Actif total	18,224,340.37

(Augmentation pour l'année dernière \$2,553,879.95.)

N. B.—Surplus de l'Actif sur le Passif du au public \$3,619,710.50

Comme la prouve l'état ci-haut, La Banque d'Hochelaga est non-seulement la Banque Canadienne Française la plus forte, mais c'est aussi, une des Institutions financières les plus solides du Pays!

Nous recevons ici, tous les jours, les cours du change sur tous les pays du monde, et nous vendons directement le change sur Londres et Paris.

N. B.—Nous vendons aussi des Mandats, payables au pair, dans le monde entier, aux mêmes taux que les Compagnies d'Express.

J. F. BOULAIS, Gerant,

Succursale des Trois-Rivières.

P. A. COUIN

IMPORTATEUR DIRECT DE —

Ferronneries & Quincailleries

Département du Gros 13, RUE CRAIG.

Magasin de Détail 8, RUE DU PLATON

SPECIALITES

Marchandises pour Marchands, Forgerons, Voituriers et Constructeurs. Ces messieurs trouveront un assortiment complet des lignes dont ils ont besoin, et ce, à des prix garantis.

Agent pour les célèbres Vernis Valentine & Co, de New-York et Harland & Sons, Merton, Angleterre.

Toute commande par la malle est promptement et soigneusement remplie

FONDÉE EN 1865,

B. DE POSTE 576.

O. Carignan & Fils,

MARCHAND-EPICIERS

EN GROS ET EN DETAIL

No 26, Rue Des Forges

TROIS-RIVIERES

Cette maison de commerce, qui est une des plus anciennes, s'occupe en général du commerce d'épicerie, de vins et liqueurs. Satisfaction complète sous tous rapports et défie toute compétition.

SPECIALITES:

Vin de messe TARRAGONE et SICILE Cognac JOCKEY CLUB. Conserves alimentaires.

CORRESPONDANCES SOLICITEES

AVOINES, SONS, POIS,

POMMES, MIEL.

VENTES SUR CONSIGNATIONS Remises promptes. 1400 RUE D'ARCADE, 14 Place Royale, Montréal.

FEUILLETON DU TRIPLUVIEN

ARLETTE

PAR DANIELLE D'ARTHEZ

(Suite)

Revenant à la tapisserie, je me résolus subitement à la terminer; et, si je le pouvais, à composer dans le même style l'autre pièce du fauteuil, qui haillera d'une façon si magnifique un des charmants Louis XVI que j'avais dans ma chambre. Remontant sur ma chaise, je cherchai tout l'attirail de l'ouvrière; aiguilles, dé, ciseaux d'or, tout se trouvait dans un élégant coffret de bois de rose, présent du curé, peut-être! Une boîte soigneusement close renfermait les laines et soies de toutes nuances; enfin roulée en une toile verte, une aquarelle, faite de grandes touches hardies, le carton du fauteuil, et chose dont je me réjouis, l'esquisse et les indications nécessaires pour exécuter l'autre pièce. Avec une joie d'enfant, j'emportai tout cela; j'appelai Ursule, je lui ordonnai de déranter un lit derrière lequel j'apercevais les montants du métier; et, impatientée de me mettre au travail, je m'installai dans ma chambre, où je commençai à tendre mon canevas.

Mon tuteur, entendant ce remue-ménage, quitta la table où il était en train de composer sa prochaine homélie; et, montant chez moi, me trouva installée près de la fenêtre, le coffret à ouvrage entr'ouvert sur une table, les petits ciseaux d'or brillant parmi les soies et les laines. Il s'approcha et regarda.

—Est-ce beau? m'écriai-je, enthousiaste; je veux essayer d'y travailler...

Je détachai l'aiguille, un peu rouillée, pour faire le premier point...

Mais lui avança la main, comme pour m'empêcher d'y toucher; je levai les yeux; et, stupéfaite, je laissai tomber l'aiguille. Jamais je n'avais vu cette expression sur le visage calme de mon curé. Il était pâle; ses yeux, fixés sur la tapisserie, scrutaient chaque détail.

—Oh!... Marguerite!... murmura-t-il d'un accent poignant.

Très émue, j'essayai de comprendre. Et voici qu'une lueur se fit dans mon esprit; dans mon cœur plutôt! — Cet ouvrage était le dernier qu'elle eût touché; elle était morte avant de l'avoir fini; dans les jours de sa longue maladie, il l'avait vue, lui, inquiet déjà de l'avenir, travailler à cela; peut-être lui faisait-il la lecture, tandis qu'elle tirait l'aiguille; à ces heures douces, avait succédé l'heure affreuse où il faut perdre un être aimé. Pensement, il avait renfermé tout ce qu'elle toucha, en cette armoire, que nul n'ouvrirait jamais. Et moi, indiscret, je venais de lui causer un tel chagrin... le déchirement de revivre les minutes les plus cruelles de sa vie... Je me levai, désolée.

—Je vous en prie, pardonnez-moi! dis-je, près de pleurer.

Il me regarda de l'air d'un homme qui s'éveille; et, certes, l'instant d'avant, sa pensée était loin, en arrière: à vingt ans dans le passé!

—Je n'ai rien à vous pardonner; c'est une très bonne idée, de finir cette tapisserie!

—Ah! continuai-je, comment n'ai-je pas songé au chagrin que j'allais vous causer!

—Là!... ne pleurez pas, ma petite Arlette! Je sais bien que vous ne voudriez pas me faire de peine. Voulez-vous bien ne pas pleurer comme cela? Je vous en prie, ne pleurez pas, mais c'est fini, maintenant. Et tout au contraire, je suis heureux de vous voir continuer ce qu'elle a commencé; nous travaillerons ensemble; je vous lirai nos vieux auteurs, à haute voix, comme je faisais; elle aimait cela! Vous me rajeunirez de

vingt ans... vous me donnerez l'illusion de l'avoir encore près de moi.

Mon cher tuteur serra ma main avec bonté, et quitta précipitamment la chambre; moi, désespérée de ma maladresse, n'osant plus toucher à cette tapisserie, je demeurai indécise un moment; puis, je me décidai à serrer le dé, les ciseaux, les laines: ce jour-là, je n'en voulais plus. Mes doigts, mal assurés, laissèrent tomber le coffret: et je poussai un cri de frayeur: car je crus l'avoir brisé, mais non; il avait seulement un double fond, qui, dans sa chute, s'était ouvert. Un paquet de lettres, nouées d'un ruban fané, s'en échappa. Sur la première, je lus ces mots, tracés d'une écriture délicate: "Lettres de ma marraine, M. Privaz."

Ce nom me fit tressaillir, car c'était celui de la tante de mon père; et je me souvins d'avoir remarqué, pendant mon séjour à la Grangette, le portrait d'une femme au visage spirituel et gracieux, qui, me dit ma tante, était cette Marguerite Privaz. Et mon oncle, à propos de ce portrait, laissait échapper quelques-unes de ces grossièretés dont il est coutumier. Il paraissait avoir pour elle une haine profonde; sentiment qui lui est plus naturel que la sympathie; il la traitait de "vieille folle" — et déclarait qu'elle avait essayé de ruiner sa famille: il n'expliquait pas comment. Elle avait passé les dernières années de sa vie à Paris. Et c'est de là, sans doute, qu'étaient datées ses lettres.

Sans réfléchir, je dénouai le ruban; et, assise auprès de la fenêtre, devant le métier, où s'épanouissaient les roses et les lilas blancs, j'en dépliai une, et commençai à lire. Je ne sais encore quelle curiosité irrésistible, quel pressentiment, plutôt, me poussait à cela! Ces feuilles étaient remplies de détails sur la maladie lente et douloureuse dont mourut ma grand-tante; un intérêt soudain me saisit, en parcourant la troisième lettre: le nom de mon père y figurait. Melle Privaz annonçait à la sœur du curé qu'il allait épouser Miss Dale (ma mère); — suivaient quelques lignes de consolation, des exhortations à supporter courageusement ce chagrin...

"Vous savez, chère, avec quel bonheur je vous eusse appelée ma nièce! J'éprouve un désappointement, qui, en vérité, ne me dispose pas à la sympathie pour cette Anglaise! — Antoine est un grand artiste; et, mieux encore, un cœur loyal. Pourquai faut-il donc que les meilleurs soient aveugles, et passent à côté du bonheur, sans le voir?... Vous eussiez été une si charmante femme pour lui! Que sera cette petite institutrice, qu'il se met en tête d'épouser, par un acte que tous ses amis appellent de la folie? J'ai été, un instant, si contrariée, qu'il m'a pris la velléité d'annuler mon testament. La Grangette et ses dépendances appartiendraient à mon frère, et lui, la donnerait à Jean, ce garçon brutal et avaré, que je ne puis souffrir. Cela seul me fait hésiter... Mais je ne vois pas pour quoi la Grangette appartiendrait à Miss Dale?..."

Je laissai tomber la feuille de papier. Quoi! la Grangette n'était pas, en principe, à mon grand-père; mais à sa sœur? Et, parce que son neveu épousait une femme qui ne lui plaisait pas, elle détruisait un testament écrit en sa faveur? Ces paroles au sujet de ma mère, ce mariage qualifié de folie, ce triste roman d'amour déviné dans ces quelques lignes, me remplirent de mélancolie.

(à suivre)

BOITE DE POSTE 614

31 & 33 RUE DU PLATON

TELEPHONE 1

Louis Brunelle & Frere

Marchands-Epiciers

EN GROS ET EN DETAIL

Les acheteurs trouveront à les prix spéciaux, pour la ville des marchandises de première qualité en tous genres. Café et Thé de 20 à 40 cts. Pâtes Françaises (en caisses) et Canadiennes. Poudre à Pâte avec jolis présents. Ananas, Citronniers, Fromages de toutes sortes: canadien, fort, et doux. Omelette, Grèce, Roquefort.

Beurre de table, œufs frais et conservés, Jambon et Bacon etc. Vins Liqueurs de choix. Brandy, Champagne, Vin de Table, "Vieux" Cherry, Vieux Port en bouteille et au gallon.

Nous donnons des coupons sur marchandises de tablette, ayant droit à de magnifiques cadeaux en argenterie.

Nous nous ferons un plaisir d'aller prendre les ordres à domicile lorsqu'on nous en fera la demande.

UNE VISITE EST SOLICITEE

BOITE POSTALE 5-5

TEL. BELL, 5.

THOMAS BOURNIVAL.

M. ARCHAND-EPICIER

M. THOMAS BOURNIVAL offre à sa nombreuse clientèle à des prix excessivement bas.

Graines de Mil Canadien,

Trèfle Rouge, Vermont,

Alsike et Blanc,

Blé et Blé-d'Inde à Silo

ainsi que toutes autres variétés de Graines de sèence, portant l'inspection du gouvernement.

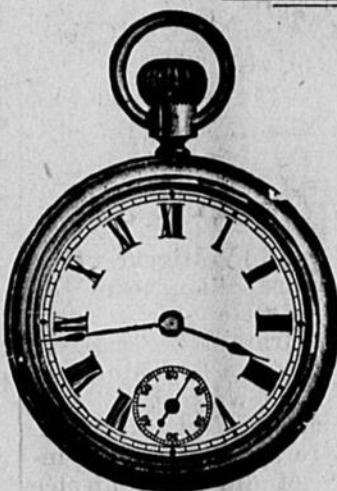
Insistez pour la farine à boulanger "Polar Star" et la farine à Pâtisserie "Castor".

et 43 rue des Forges.

Pour Cadeaux allez chez

A. BERGERON

HORLOGER * BIJOUTIER OPTICIEN



No 30 Rue des Forges
TROIS-RIVIERES

Importateur de Montres, Horloges, Bijouteries, Argenteries, Verre coupé, marchandises en cuivre, bronze, porcelaine. Assortiment de Chapelets, montés en Or et en Argent. Médailles, etc.

Ouvrage fait par des ouvriers de première classe, ordres reçus par la maille et exécutés dans le plus court délai

J. A. DUPLISSIS

INGENIEUR-MECANICIEN

Manufacturier d'ENGINS à VAPEUR et à GAZOLINE. ROUE A L'EAU, ARBRES DE COUCHE, COUSINETTS, PALIER et SUSPENSOIR (hanger).

Toutes sortes de machineries pour Moulin à Scie, Moulin à Farine, Manufacture et tout ouvrage en fer et en cuivre.

Réparations de toutes sortes faites avec soin

SPECIALITE: Scissaille et Poinçonneuse (shear and die pour Forgerons et Jack screws)

TOUTE LETTRE RECEVRA UNE REPONSE.

33, RUE ST-GEORGES

TROIS-RIVIERES

PEINTRES

nos couleurs sont les plus fines, nos huiles et vernis sont d'une pureté et d'une qualité incomparable. nous avons toutes les fournitures de peinture

Placards, Vitres, Mastic, Diamants, etc. aux Meilleures prix.

The EDW. CAVANAGH CO. Ltd. 2547. rue Notre-Dame. • MONTRÉAL

Adresses d'Affaires

N. Martel & R.
N. L. Duplessis, C. L.
MARTEL & DUPLESSIS
Avocats
Avenue St-Joseph
Trois-Rivières
1,619,04

JOS. G. HARNOIS
Avocat
33 Avenue Laviolette
Trois-Rivières

METHOT, COMEAU, GAGNON
Avocats
15 et 17 Bonaventure
Trois-Rivières

JOSEPH BARNARD L. L. B.
Avocat
7, Rue Alexandre
1,619,04

L. P. GUILLET
Avocat
27 1-2 rue Alexandre

B. P. 46
BLONDIN & DESY
Avocats
20 rue St-Joseph
MM. Blondin et Desy tiendront aussi un bureau à Louiseville chez M. J. A. Coutin N. P. et un à Grand-Mère chez M. P. E. Blondin N. P.

TEL. BEL 421.
A. LEBRUN
Notaire
23 Bonaventure
Argent à prêter, à la ville et à la campagne, sur garantie hypothécaire ou autre.

TELEPHONE BEL 335.
J. A. LEMIRE, LL. L.
Notaire
Bureau et résidence: Coin des rues Hart et Alexandre. Ancienne place de P. O. Guillet, N. P. S'occupe les affaires de construction des églises, etc.
Argent à prêter sur hypothèques à la ville et à la campagne. 1-8-1a

TEL. BEL No 110
Dr. J. E. DOHAN.
Chirurgien-Dentiste
Trois-Rivières. P. Q.
Bureau: Edifice Banque Hochelaga.

LES DOCTEURS
De BLOIS & TOURNAY
Anciens Elèves
DES HOPITAUX DE PARIS
Une œuvre des Bureaux de consultation au
No. 21
AVENUE LAVIOLETTE
TROIS-RIVIERES

Medecine, maladies des nerfs et chroniques.
Heures de bureau: } 8 à 11 a. m.
} 1 à 4 p. m.
} 7 à 9 p. m.

NORMAND & CARIGNAN
Agents d'Immeubles
Bureau: Bâtisse Banque d'Hochelaga, Deuxième Etage.
TROIS-RIVIERES 25-9-1a

Mon Principe

IL faut qu'un complet ou un pardessus sied bien et Possède un certain cachet individuel pour que le client aime à le porter et soit par conséquent satisfait.

Ma clientèle a toujours cette satisfaction que vous cherchez. Pourquoi ne le seriez-vous pas?

Boutons pour Costumes de Dames livrés à court délai.

Jos. Lambert,
Marchand-Tailleur,
89 rue Notre-Dame — 136
TROIS-RIVIERES

(suite de la 7^{me} page)

que dans l'évolution des croyances et l'amoindrissement des dogmes. Le plus humble des prêtres de campagne en sait là-dessus plus que tous les philosophes. La vie de l'Eglise est dans la foi, pleine, entière et agissante. Montrer au peuple cette action de la foi et de la lui faire par là respecter et aimer, voilà l'œuvre d'aujourd'hui.

Expulsés par la loi, les curés rentreront par le cœur; jetés dans la misère, privés de tout, ils garderont ce qui ne peut leur être ravi, la puissance d'une âme apostolique. Chassés de l'Eglise, ils iront sur les chemins, dans les maisons, au chevet des malades, pour y porter le nom de Jésus. Séparés du peuple par la violence, ils iront le chercher partout où le rassemblent et l'agitent ses besoins et souffrances, ses intérêts.

Quand on leur demandera qui leur a donné, dans l'épreuve, cette vertu, ce courage, cette abnégation, ils diront que c'est l'Eglise catholique, leur mère, pour laquelle ils subsistent la persécution et qui leur enseigne comment ils doivent s'en venger.

Alors de ce contrat entre l'âme sacerdotale et l'âme populaire, naîtra peu à peu la société nouvelle que nous ne voyons pas encore, mais qu'il faut préparer à travers l'obscurité du temps.

Une fois de plus, les persécuteurs de l'Eglise auront, sans le savoir, frayé le chemin de ses immortelles destinées, et ce sera la gloire des petits curés de France d'y avoir marché les premiers.

A. de MUN,
De l'Académie française.

SCIATIQUE TORTURANTE

Un cas grave guéri par les Pilules Roses du Dr Williams

Des douleurs lancinantes—des douleurs comme celles causées par des aiguilles chauffées à froid enfoncées dans les chairs—dans la cuisse; peut-être dans les jambes jusqu'à la cheville du pied—voilà ce qu'est la sciaticque. Seule la victime peut se rendre compte de la torture. Mais la victime n'a que faire de se décourager, car il existe un remède—un remède sûr connu sous le nom de Pilules Roses du Dr Williams. Ces pilules font du sang nouveau, ce sang nourrit et renforce les nerfs et les débarrasse de toute douleur. La douleur disparaît pour de bon—la guérison est complète. M. Chs. B. Maclean, fermier prospère demeurant près de Brockville, Ont., a été guéri d'un grave cas de sciaticque et désire que les autres patients apprennent sa guérison, pour qu'ils puissent bénéficier de son expérience. Il dit:—Je souffrais périodiquement de sciaticque depuis plus de cinq ans. Le matin en me levant, j'endurais des douleurs atroces aux hanches. Ces douleurs se répandaient quelquefois dans une jambe, souvent dans les deux. La douleur était terrible. Imaginez-vous les souffrances causées par un fer chauffé à froid enfoncé dans les chairs. J'endurais les mêmes douleurs, quand la sciaticque était dans sa phase la plus aiguë. Souvent en portant de l'eau aux chevaux la douleur devenait si aiguë que j'étais obligé de déposer mon seau au milieu de la cour. Je suivis le traitement du médecin, mais avec peu de soulagement. J'essayai des emplâtres et liniments contre le rhumatisme, mais cela inutilement. Alors je résolus d'essayer les Pilules Roses du Dr Williams. Tout d'abord elles ne semblaient pas me soulager, mais on me les avait tellement recommandées que je persistai à les prendre et je remarquai graduellement un mieux sensible. La douleur devenait moins violente, je me sentais plus fort et j'avais meilleur appétit. Je crois avoir pris de ces pilules pendant quatre ou cinq

mois avant d'être complètement guéri, et bien qu'il y ait deux ans de cela, je n'ai pas ressenti la moindre attaque de sciaticque depuis. Je crois que les Pilules Roses du Dr Williams sont un merveilleux remède, et ma femme qui en a pris comme me constituant du sang, est du même avis. Elle dit qu'elles sont sans égales et elle ne se lasse jamais de les louer à ses amies.

Le bon sang est le secret de la santé les Pilules Roses du Dr Williams le secret du bon sang. Voilà pourquoi elles guérissent la sciaticque, le rhumatisme, la danse de Saint-Guy, le battement de cœur, l'indigestion et les maladies si communes chez les femmes et les filles qui grandissent. Vendues par les marchands de remèdes ou envoyées par la poste à 50 cents la boîte ou six boîtes pour \$2.50 par The Dr William Medicine Co., Brockville, Ont.

Pour le cultivateur

—L'année dernière j'avais 4 cannes et 2 canards. Sur 50 œufs couvés il y en a eu que 10 œufs fécondés, les autres 40 tant bons à rien. Croyant que les cannes n'avaient pas eu assez de liberté, je les mis dehors. Pas un des nouveaux œufs fut fertile. Quelle en est la cause?

Réponse.—Vous aviez un mâle de trop d'abord. Pourquoi avez-vous laissé deux mâles avec 4 femelles? Et ensuite quel âge avaient-ils ces mâles? Vous ne le dites pas. Le canard ne doit pas avoir plus de deux ans.

Au commencement de la saison on donne 3 à 5 cannes à un canard, dans la suite, quand ils sortent dehors, 8 à 12.

Les cannes pondent de 100 à 140 œufs par saison. L'incubation dure 28 jours. On fait couvrir les œufs de canards par des cannes ou des poules. Ils éclosent bien dans les incubateurs.

La non-fécondation des œufs (poules, dindes, canards, oies) peut avoir plusieurs causes:

1o L'excès de graisse des reproducteurs; c'est une des principales.

2o Le manque d'exercice.

3o Des changements subits de température.

4o Le nombre trop grand ou trop petit de femelles pour le mâle; dans un parquer restreint, 10 à 15 poules suffisent mais en liberté, 20 à 35 ne sont pas trop, suivant la vigueur de la race.

5o L'âge du mâle; lorsqu'un coq a plus de quatre ans, il n'est plus capable de féconder un aussi grand nombre de poules.

6o L'insalubrité et l'insuffisance de la nourriture.

7o L'état sale et malsain des poulaillers et des parcs. Telles sont les raisons les plus fréquentes du défaut de vitalité des œufs.

Dans un parc trop humide ou trop restreint, des poules privées de plantes vertes et d'insectes donneront des œufs en grande partie clairs, même si elles sont accouplées à un coq vigoureux, parce que, sans être vraiment malades elles sont loin d'être dans un état robuste de santé. Il en est ainsi des autres oiseaux de basse-cour.

—J'ai une vache âgée de 8 ans qui a vêlé en mars dernier et qui vèlera en avril prochain. Elle donne encore passablement du lait. Elle mange bien, mais tous les jours elle urine le sang clair. Veuillez donc me dire ce qu'il faut faire pour la guérir.

Réponse.—Procurez-vous du foin d'assez loin de votre ferme. Peut-être que sur votre terre il y a des herbes vénéneuses amères qui occasionnent ce pissement de sang et qui ont été récoltées avec le foin. Donnez à votre vache tous les jours 1 gallon d'eau de graine de lin, et une nourriture riche, son, gru, moulée. Dans sa bouette du matin et du soir donnez-lui une cuillerée à soupe de poudre belge et une cuillerée à soupe de couperose en poudre. Si, après 8 jours de ce traitement elle n'est pas mieux, donnez-lui ma

La Santé d'abord, la Santé avant tout, c'est là la Clé du Succès, du Bonheur, de la Fortune

HOMMES, A QUOI SERT DE RETARDER A VOUS TRAITER LORSQUE VOUS ETES MALADES ? IL FAUT TOUJOURS QUE VOUS EN VENIEZ LA ET VOUS AVEZ PLUS DE CHANCE DE GUERISON AU DEBUT DE LA MALADIE.

LES PILULES MORO SONT VOTRE REMEDE, PRENEZ-LES ET VOUS GUERIREZ — UNE GUERISON RECENTE COMME PREUVE.

"Il ne faut pas remettre à demain ce que l'on peut faire aujourd'hui."

Voilà une maxime qu'un homme malade ne devrait surtout pas perdre de vue.

Il faut bien se l'avouer, l'homme est naturellement négligent en ce qui concerne les soins à apporter à sa santé. Serait-ce qu'il n'aime pas à avouer qu'il est malade, lui, le représentant du sexe fort? Serait-ce qu'il a trop de choses à voir pour s'occuper de ces balivernes? Ou bien encore, serait-ce par antipathie ou même par crainte, ce qui serait plus p. é. r. ?

N'entreprenons pas aujourd'hui de discuter ces torts qu'un si grand nombre ont à regretter amèrement.

S'il est vrai que la constitution de la femme est essentiellement délicate, il est faux de croire que l'homme, même dans toute la vigueur de son adolescence, peut braver impunément les attaques d'un mal quelconque qui se déclare soudain, même sous l'apparence la plus anodine du moindre dérangement.

N'oublions pas que les plus petites causes peuvent produire les plus grands effets. C'est particulièrement vrai quand il s'agit de la santé. Chez l'homme comme chez la femme (et, pourquoi pas?) la santé doit primer toutes considérations. La santé d'abord, la santé avant tout. N'est-ce pas d'ailleurs la clé du succès, du bonheur et de la fortune? Que peut donc faire un homme chétif, souffrant et même seulement quelque peu affaibli ou mal en train?

Lorsqu'un homme se lève un peu "frappé" le matin, qu'un ouvrier se rend à son ouvrage, que le travailleur arrive au champ les jambes raides, les bras engourdis ou la tête un peu lourde, dites-vous qu'avez été peut-être bien souvent dans de telles conditions, est-ce que toute la journée ne s'en ressent pas également?

Attendu que, dans l'ordre naturel des choses, tout homme doit travailler pour subvenir à sa subsistance et qu'il se doit même à sa famille, il est donc opportun de chercher les meilleurs moyens possibles, tant pour alléger cette tâche déjà assez lourde, que pour la faciliter et la rendre encore plus fructueuse.

Pour cela, il faut nécessairement que la maladie n'ait pas d'empire sur un homme. Et il n'en sera ainsi que si on a bien soin d'en atténuer les premiers symptômes.

Mais ne retardons pas; soignons-nous tout de suite, ne remettons pas à plus tard ce qui doit se faire immédiatement.

Rappelons-nous qu'il est un remède, c'est la médecine populaire par excellence, qui guérit tous les cas les plus variés de maladies chez les hommes. Ce remède a nom les PILULES MORO, pour les hommes.

Vous le connaissez. Vos parents, vos amis, vos voisins en ont pris certainement et en font aujourd'hui les plus grands éloges. Pourquoi ne feriez-vous pas de même?

Mais à quoi vous servirait de retarder? Il faut sûrement en venir là. Et que d'ennuis, de troubles, de souffrances même vous éviteriez, si vous preniez des Pilules Moro sitôt que vous vous sentez un tant soit peu indisposés.



H. J. GUEULETTE,
South Wellington, B. C.

Lisez ce que nous écrit un malade d'autrefois qui les Pilules Moro viennent de guérir.

..... Je puis vous dire aujourd'hui que les Pilules Moro m'ont guéri de dyspepsie et de tous les maux qui accompagnent cette maladie. En cinq mois, je me suis débarrassé complètement de toutes les souffrances que j'avais à endurer depuis quinze longues années. Lorsque je me suis adressé à vous j'étais si affaibli que je ne pouvais tenir à l'ouvrage. J'avais pris beaucoup de médecines, mais toujours sans succès, les Pilules Moro seules m'ont fait du bien. Que n'en ai-je pris plus tôt? Je les recommande à mes amis et connaissances chaque fois que j'en ai l'occasion, car c'est la meilleure médecine que je connaisse pour les hommes épuisés par de longues journées de travail. S'il vous plaît m'en adresser encore six boîtes que je garderai en réserve pour m'en servir si je me sens de nouveau faiblir.—Joachim Gueulette, South Wellington, B. C.

CONSULTATIONS GRATUITES: Adressez-vous par lettre ou personnellement au No 272 rue St-Denis, Montréal, si vous désirez avoir des conseils. Les Médecins de la Compagnie Médicale Moro vous donneront, tout à fait gratuitement, les informations nécessaires pour l'emploi des Pilules Moro et vous indiqueront aussi, au besoin, d'autres traitements, si votre maladie les requiert.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi, par la poste, soit au Canada ou aux États-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes.

Toutes les lettres doivent être adressées à: COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272 rue Saint-Denis, Montréal.

tin et soir 4 cuillerée à soupe de teinture de fer dans une chopine d'eau. Continuez la poudre belge un mois après la guérison.

—J'ai un jeune cheval qui a toujours le poil long, hérissé; il ne mue presque pas le printemps; de sorte qu'il est difficile à tenir propre. Il est soigné comme mes autres chevaux qui eux, ont un beau poil.

Réponse.—Ou votre cheval est d'un tempérament lymphatique faible, ou il a des vers. Je vous conseille de lui donner les 40 prises à vers qui se vendent seulement \$1 par la malle. En outre, donnez-lui du bon foin et de la bonne avoine. Et dans sa portion du matin et du soir, donnez-lui une cuillerée à soupe de poudre belge, avec en plus, dans sa portion du matin une chopine de tisane de graine de lin. Le soir, à la veillée, donnez-lui le mash suivant: avoine 1 pinte; farine d'orge 2 lbs; son 2 lbs; graine de lin, 3 onces; sel de cuisine, 1 once. Faites tremper dans une quantité d'eau bouillante suffisante pour former un mélange épais. Après ses repas du matin et du soir donnez-lui 1-2 tasse de melasse à lécher sur le bois. Matin et soir durant 1-2 heure, frottez vigoureusement votre cheval avec un bouchon de paille, de la tête aux pieds. Ces frictions activeront la circulation du sang et lui feront un grand bien. Tenez lui une couverture sur le dos.

—L'an dernier, deux de mes vaches ont perdu leurs trayons disparaissant au bout d'un ou deux ans. Mais avec un peu de soins, on pourrait prévenir ces accidents.

Le vêlage une fois terminé, il ne faut pas augmenter subite-

ment la ration de la vache. Il faut le faire graduellement. Il est nécessaire de garder la mère dans un endroit où local tempéré et d'éviter avec le plus grand soin qu'elle souffre de courants d'air ou des changements de température inattendus. Si malgré ces soins, un ou plusieurs trayons se trouvent affectés, donnez une bonne dose de sel (1 livre dissous dans une pinte d'eau chaude) à laquelle on ajoutera 1 once de gingembre en poudre pour une vache de 1000 livres.

Après cela, mettez sur l'animal une couverture chaude et tenez-le à une température également modérée. Si le pis enfle, frottez-le avec de l'huile d'olive ou encore de saindoux; frottez-le avec vos mains longuement, mais non rudement. Faites cette opération, plusieurs fois par jour et le résultat se montrera après 5 ou 6 jours, alors que le pis reviendra à son état normal. Il serait bon d'extraire le lait du ou des trayons malades toutes les 2 ou 3 heures, à la main si possible, si non, avec la sonde trayeuse du Dr Gombault.

—Depuis quelques années, nous avons des sécheresses qui appauvrissent nos pâturages et diminuent beaucoup le rendement de nos vaches. Que dois-je faire pour assurer de nourriture verte pour 10 vaches?

Réponse.—Comme complément aux pâturages en juillet et en avril, il est avantageux d'avoir une succession régulière de divers fourrages. Le mieux est de produire ces fourrages dans un petit champ à proximité des étables ou des endroits où se font la traite. Les meilleures plantes fourragères dans ce but

sont l'avoine, lentilles, blé d'Inde et trèfle. Il faut les semer de manière à avoir un approvisionnement continu de fourrage vert. Une bonne succession de fourrage pour un troupeau de 10 vaches serait comme suit:

1o Semer aussitôt que possible, dans 1-4 d'arpent 35 lbs d'un mélange, en parties égales de pois et d'avoine avec 1-2 lb. de graine de trèfle rouge;

2o Semis semblable au bout de 8 jours.

3o Semis semblable après le deuxième semis.

4o Semer aussitôt que possible après le 12 mai dans un 1-4 d'arpent, du blé d'Inde "Long-fellow" ou "Leaming" en buttes (10 livres de semence).

Je ne m'explique pas pourquoi on néglige autant le fourrage vert pour suppléer à l'herbe tendre que nous enlève la sécheresse tous les ans et pour nous faire du fourrage pour l'hiver.

J'ai rencontré deux jeunes gens en décembre dernier qui ne se plaignaient pas de la rareté du foin. Ils ont cultivé chacun 12 arpents de blé d'Inde. Ils ont commencé à en donner à leurs vaches à la fin d'août. Ce qu'ils ont eu de reste, ils l'ont mis en bottines. Après la récolte du grain ils ont engrangé ce blé d'Inde qu'ils ont mis debout sur leurs tasseries de foin et d'avoine et les batteries. Dans la semaine précédent Noël, ils ne donnaient pas autre chose que du blé d'Inde à leurs vaches, 3 fois par jour, et ils me rapportaient que celles-ci leur donnaient du lait en masse compa-

Ils sont enchantés de cet essai qu'ils se proposent de répéter indéfiniment à l'avenir.

LE TRIFLUVIEN

MARDI 5 FEVRIER 1907

La RIVIERE-du-LOUP

(Pour le "Trifluvien")

M. Ernest Gagnon, homme de lettres et musicien renommé, originaire de la paroisse de la Rivière-du-Loup, dans le comté de Maskinongé, me disait, récemment: "Vous avez le culte d'Yamachiche, votre paroisse natale et vous avez bien souvent, fait connaître des faits remarquables sur son passé historique. Pourquoi n'écrivez-vous pas, quelque fois, sur le passé de la Rivière-du-Loup? Cette paroisse est au moins aussi ancienne que votre paroisse d'Yamachiche."

C'est en réponse à cette demande que j'écris le petit article d'aujourd'hui. Et d'abord la paroisse de la Rivière-du-Loup est certainement de date plus ancienne que celle d'Yamachiche, puisqu'on y retrace le séjour de colons français, dès l'année 1666. Voici, d'après ce qu'on trouve dans les greffes de certains vieux notaires, des notes historiques qui intéresseront les amateurs de travaux historiques, dans le district de Trois-Rivières.

Le notaire Adhémar, dont le greffe est conservé à Montréal, écrivait, à la date du 17 février 1674, un acte d'accord entre Joachim Germano et François Baniard dit Lamontagne, habitant de la Rivière-du-Loup.

Le 24 juillet 1674, le notaire Basset, écrivait un bail à ferme pour Jean Jacques de Gerlaise dit St-Amant, habitant de la Rivière-du-Loup.

Adhémar, le 12 août 1674, écrivait un bail à ferme pour Jean Gerlaise, sieur de St-Amant, habitant de la Rivière-Manereuil.

Adhémar, le 12 juin 1675, écrivait l'engagement de Louis Baron, demeurant à la rivière Manereuil, à Jean Brast dit Laverdrie.

Le même notaire, le 15 juillet 1675, faisait le contrat de mariage entre Jean Laplanche, maître chirurgien, demeurant à la rivière Manereuil, et Judith Rigaud, veuve en secondes nocces, de Jean Thérien, demeurant à la dite rivière Manereuil.

Par le même notaire, le 22 janvier 1676, contrat de mariage entre Jacques Passard, sieur de la Bretonnière, commandant de la rivière Manereuil, y demeurant, et Marie Lemaitre, fille de feu François Lemaitre et de Judith Rigaud. Fait et passé à la dite rivière Manereuil.

Le même notaire Adhémar, à la date du 18 septembre 1677, fait l'inventaire des biens de feu Jean Briard dit La Reverdra, de la rivière Manereuil, et Charlotte Coy, sa femme.

Adhémar, 11 septembre 1680, écrit un règlement des comptes entre Joachim Germano, de la Rivière-du-Loup et Jean Gerlaise, sieur St-Amant, de la dite Rivière-du-Loup.

Adhémar, à la date du 30 juillet 1682, fait un inventaire, à la requête de François Baniard dit Lamontagne, habitant demeurant à la rivière Manereuil, tuteur de François Baniard, son fils, et de défunte Marie Doyon, sa femme (laquelle était décédée, 4 ans auparavant); déclare le dit Baniard qu'après le décès de sa femme, il fut obligé de mettre son fils en nourrice, vu qu'il n'était âgé pour lors que de 6 à 7 jours. Ont signé ce document, comme témoins: Jean Gerlaise-St-Amant, Marin Marès LeBarron, Pierre Brugnion Lapierre, François Bergeron, Charles Lemaitre, Louis Devost et Pierre Burel, demeurant à la dite rivière Manereuil.

Plus tard, le 26 avril 1684, Adhémar écrit le contrat de mariage de Joachim Germano, demeurant à la rivière (le mot

de Manereuil était écrit ici, puis le notaire l'a raturé pour y substituer celui de la Rivière-du-Loup) rivièr-du-Loup, et Isabelle Couc fille de Pierre Coux, sieur de Lafleur et de Marie Motromigokoué, demeurant à Saint-François du Lac.

Les notes qui précèdent sont d'autant plus précieuses qu'elles nous font connaître les noms des premiers colons de la Rivière-du-Loup, de 1674 à 1684. Le contrat de concession de la paroisse à Jean Le Cacheux, a été rédigé en 1683. Cet acte, passé, je crois, devant maître Jean Cusson, nous donne également les noms de plusieurs colons, déjà établis là.

Ces mêmes notes nous apprennent aussi qu'avant de s'appeler la Rivière-du-Loup, la paroisse, ou mieux, ce qui constituait le commencement de la paroisse, s'appelait la Rivière Manereuil, du nom de l'un des premiers habitants établis sur les bords de cette belle grande rivière. Comme on le voit ailleurs, cependant, le nom de la Rivière-du-Loup a prévalu, lors que, quelques années plus tard, le sieur Manereuil s'est vu enlever sa concession, au fief de la Rivière-du-Loup.

Plusieurs des noms que le lecteur vient de lire forment les souches de familles dont les descendants sont encore très nombreux à Louiseville. Ainsi, Jean Gerlaise est l'ancêtre de tous les Desjarlais; Charles Lemaitre, celui de tous les Lemaitre-Auger, Lemaitre-Bellenoix, Lemaitre de Lottinville. M. le Dr Charles L. Auger, de Louiseville, descend, en ligne directe, du même Charles Lemaitre qui habitait la Rivière Manereuil, ou la Rivière-du-Loup, en 1682.

La famille Bergeron compte des descendants, non seulement à la Rivière-du-Loup, mais encore dans plusieurs autres paroisses du comté de Maskinongé.

On ne retrace pas de colons, à Yamachiche, avant 1700; la paroisse de la Rivière-du-Loup, serait donc plus ancienne que celle d'Yamachiche, d'au moins près de trente six ans, ayant déjà des colons, en 1666.

M. Benjamin Sulte, qui connaît si bien le passé des vieilles paroisses de la région de Trois-Rivières, doit en savoir long, sur les temps les plus reculés de la paroisse de la Rivière-du-Loup. S'il veut bien faire part au lecteur de ses connaissances en rapport avec ce point d'histoire, je ne doute pas qu'il se soit lu avec infiniment de plaisir, par les amateurs trifluviens.

Si mon honorable ami, M. Ernest Gagnon lit ces lignes, il pourra offrir ses remerciements à M. Léandre Lamontagne, de Montréal, qui m'a procuré la plus grande partie de ces renseignements.

J'ai encore d'autres notes que je publierai prochainement.

F. L. DESAULNIERS, Québec, 4 février 1907.

La Banque Provinciale

C'est une période difficile, mais glorieuse, qui s'est close pour la Banque Provinciale avec la dernière assemblée générale des actionnaires, mercredi dernier. Pendant sept ans, les directeurs de cette institution ont travaillé avec un courage et une persévérance admirable. Le président sortant, M. G. N. Ducharme, avait donc raison de jeter un coup d'œil de satisfaction sur la passé et de faire pressentir, en s'en allant, une augmentation de dividende pour un avenir prochain.

La Banque aura certes eu la main heureuse dans le choix de ses présidents, M. Ducharme, élu à ce poste auquel, selon son

expression, il s'attachait encore plus de pitié que d'honneur, a voulu y rester jusqu'à ce que la situation fut claire, le ciel serein. "Je n'aurais pas, dit-il, quitté la présidence tant que je n'aurais pas été convaincu qu'elle était en pleine prospérité." Et comme preuve de sa confiance en l'avenir de l'institution, il a rappelé qu'il venait de souscrire une nouvelle somme de \$50,000 au capital. Du nouveau président, M. Laporte, il y aurait beaucoup à dire s'il n'était connu de tout le pays comme l'homme probe et perspicace par excellence, dont la parole et le jugement valent de l'or. Il arrive au bon moment, pour servir de pilote à la banque dans les opérations plus vastes qu'elle va tenter avec un conseil d'administration qui renferme, entre autres, MM. Forget et Bosworth.

Un homme qui a raison d'être fier du succès de la Banque, car il est en grande partie son œuvre, c'est le gérant-général, M. Tancrede Bienvenu, dont les actionnaires ont reconnu les mérites et l'élisant presque malgré lui au conseil d'administration. La Banque a grandi au rang des premières institutions canadiennes du pays; M. Bienvenu grandit avec, et c'est justice.

Action Imposées

COUR SUPERIEURE

F. Gillard vs The Polgo Canadian Pulp & Paper Co., 500.00;

Antoine Guertin vs Oliva Girard, 118.30;

Antoine Marcotte vs Dame Josephine Clément, Mont Carmel, en destitution d'exécuteur testamentaire.

Joseph Paquin vs Joseph Déziel, Ste-Flore 172.00

C. A. Blondin vs Adélar Grunier, Grand-Mère, 118.00;

P. E. Cloutier vs Benfield, 2069.12;

Eugène Lavigne vs Jos. Poisson, 150.00;

P. A. Drolet & al vs F. L. Dussault, 118.65;

Joseph Rivard vs Charles Gélinas, St-Boniface de Shaw., 773.22;

C. E. Caron vs Dame E. Dupuis & al, Maskinongé, 150.84;

Moïse Champoux et al vs Honoré Duguay, Nicolet, 425.00;

Louis Gauvin vs Alcide Bastarache, St-Théophile du Lac, 250.00;

COUR DE CIRCUIT

P. A. Gouin vs G. Camirand 76.02;

Michaël Rivet vs Canadian Northern Ry 59.00;

Jules St-Arnauld vs Joseph Thibault, 20.00;

vs Ernest Collin, 20.00;

vs Nap. Poliquin, 20.00;

Alfred Grenier vs Stanislas Beauregard, 7-50;

Omer Perreault vs Cyrille Fortier, 3.50;

Philippe Germain vs Philippe Jouveau, 6.00;

A. E. Guillemette vs William Bédard et al, 38.00;

Pinkas Goldenberg vs L. Desbiens, 54.55;

vs J. Normandin, 2.75;

L. E. G. Dugas vs Jos. Boucher 15.00;

Wilfrid Doré vs Alfred Sanscartier, 29.00;

E. N. Beaudry vs J. S. Ayotte et al, 79.25;

F. S. Tourigny vs M. Gacéau, 30.00;

Gaspard Lanctôt vs Arcile Robichaud, 75.00;

Pierre Paquin vs Joseph Des-sureault, 30.00;

Pierre Paquin vs Joseph Des-sureault, 30.00;

American Dressing Co vs F. F. Desaulniers, 10.40;

P. A. Drolet et al vs E. Houle, 23.54;

Jos. Trotter vs Phi. Houle, Se-Prosper, 3.00;

C. B. Biron vs Arthur Morissette, Ste-Thécle, 26.00;

C. B. Biron vs Jos. Grimard Ste-Thécle, 8.50;

A. Boisvert vs P. Gravel, 11.50;

A. Gauthier vs Jos. Beaudry 15.00;

Edward Shoe vs The Maski-

La BANQUE PROVINCIALE du CANADA

La seule Banque Canadienne dont le département d'Epargne est contrôlé par un bureau de Commissaires-Censeurs composé de :

Hon. Sir ALEX. LACOSTE, Président,
Ex-Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi.

M. le Dr LACHAPPELLE, Vice-Président
Directeur du Crédit Foncier Franco-Canadien.

Honorable Juge DOHERTY, Censeur,
Ex-Juge de la Cour Supérieure.

Bilan General de la Banque, arrete au 31 dec. 1906.

ACTIF	PASSIF
Or, Argent, Billets de la Puissance, Billets et Chèques d'autres banques... \$ 212,582.49	Billets de la Banque en circulation... \$ 780,643.00
Dépôts dans les banques canadiennes et européennes... 479,433.43	Dépôts courants ne portant pas intérêt... \$ 626,399.99
Dépôts au Gouvernement fédéral, en garantie de la circulation... 42,241.00	Dépôts d'épargne et autres créanciers... 3,659,512.45
Effets publics municipaux et autres, autorisés par la loi... 1,433,265.85	Dû à d'autres banques en pays étrangers... 46,000.00
P. & S. à demande, sur actions et débiteurs... 1,215,066.48	Total des obligations au public... 5,111,555.44
Billets escomptés courants et autres valeurs... 2,519,089.28	Capital payé \$ 828,212.50
Billets promissaires passés dus (pertes déduites)... 18,508.49	Fonds de réserve... 150,000.00
Propriétés foncières... 16,741.21	Balance au compte de Profits et Pertes... 63,648.14
Créances hypothécaires sur immeubles vendus par la Banque... 3,500.00	
Edifice de la Banque, amueblément, coffre de sûreté et papeteries (29 bureaux)... 213,987.75	
	\$ 6,154,416.08

Et—Comptes des profits et pertes au 31 dec. 1906—Dt

EN MOINS	
Profits Nets pour l'année 1906, déduction faite des frais d'administration, intérêts sur dépôts, pertes et pertes probables... \$ 95,344.00	Dividende—1 1/2 p. c. payé aux actionnaires de record au 30 juin 1906... \$ 12,350.00
Balance au Crédit du Compte Profits et Pertes, au 31 décembre 1905... 195,335.59	Dividende—1 1/2 p. c. payé aux actionnaires de record au 31 décembre 1906... 12,438.19
	Réduction sur amuebléments et allocation pour le maintien de succursales... 52,293.35
	Porté au Fonds de réserve, le 31 juin 1906, \$ 100,000.00
	Porté au Fonds de réserve, le 31 décembre 1906... 50,000.00
	Balance au Crédit de Profits et Perte le 31 décembre 1906... 63,648.14
	\$ 290,729.68

FONDS DE RESERVE

Au crédit du compte "Fonds de Réserve"..... \$ 150,000.00

Vérifié et trouvé exact,

(Signé) TANCREDE BIENVENU, Gérant-Général.

(Signé) A.-S. HAMELIN, Auditeur.

Succursale à Trois-Rivières,

No. 26 Rue du Platon,

NAP. LANGLOIS, GERANT.

nongé Chair Co., 99.00;
Napoléon Masson vs Philippe Laneville, 12.00;
Olivier Lésperance vs Adélar Bellemare, 17.19;
Olivier Lésperance vs Joseph Chouinard, 57.72;
J. A. Thibodeau vs Noé Pintôt, 5.37;
E. N. Beaudry vs Ambroise Champagne, 42.00;
J. E. Bellemare vs Joseph Thiffault, 80.00;
The Union Bag & Paper Co. vt H. Bourassa, 85.00;
Chs B. Hanson vs La Cie du Pacifique, 52.00;
J. Tremblay vs Antonio Bergeron, 24.99;
Elisée Hamel vs Thadore Tremblay, 40.00;
W. Boisvert vs Johnny Mon-grain, 21.00;
A. Laurin & Cie vs Ed. Roy 15.00;
Phil. Béland vs Arthur Cado-rette, 8.00;
J. J. Frigon vs W. Groleau, 71.42;
Jos. Desaulniers vs Jim Le-blanc, 6.64;
A. Côté vs The Canadian Northern, Québec, 3.05;
Frank Blais vs Joseph Tes-sier, Ste-Thécle, 80.11;
Jules Dumaine vs J. Denom-mé, 5.38.

LE TRIFLUVIEN

JOURNAL BI-HEBDOMADAIRE

Imprimé et publié à Trois-Rivières, Qué.

Tarif des Abonnements :

EDITION BI-HEBDOMADAIRE

Un an.....\$2.00
Six mois 1.00

EDITION HEBDOMADAIRE

Un an\$1.00
Six mois 0.50

Tarif des Annonces.

Les annonces seront toisées sur Nom-pareil aux conditions suivantes :
Première insertion, par ligne 10 cts
Insertions subséquentes, par ligne 5 cts
Conditions spéciales pour annonces à long terme.

Prière d'adresser tout ce qui concerne l'administration à P. V. AYOTTE, Editeur-Propriétaire et toute communication relative à la rédaction à "LE TRIFLUVIEN".

Jules Dumaine vs J. Norman din, 21.37;
F. Gauthier et fils vs Athanase Grand-Mont, 11.00;
Valère Thibault vs Achille Le-fevre, 21.00.

Cravates ? Cravates ?

Nous venons de recevoir un grand choix de Cravates les plus nouveaux. Nous avons un très beau PUFF pouvant se mettre avec Collets droit ou rabattu et aussi de très jolis articles pour cadeaux, tels que : Foulards, Mouchoirs de soie, Gants, Chemises, Valises et Suit Case.

BLAIS & FRERE,
Marchands Tailleurs,

Téléphone 385
8 Rue Des Forges, Trois-Rivières.

LES CHAMPOUX

Par Mgr Richard.

(Suite)

FRANÇOIS-AMABLE CHAMPOUX IV, frère du précédent, établi au petit chenal "d'en bas," de la rivière Bécancourt, m. à Marie-Joseph Deshaies, fille de Joseph et de M. Joste Du-bois. Enfants:

1o **MARIE-JOSEPHE** b.2, 6 mai 1794, morte vieille fille chez son neveu, Léon Champoux de Ste-Geztrude.

2o **MARIE** b.2, 9 sept. 1795, s.2, 19 juillet 1839 âgée de 44 ans; m.2, 30 sept. 1828 à Aotone Leblanc (d'Antoine et de Marguerite Bourbeau, veuf de Marguerite Rneau.

3o **MARGUERITE** b.2, 6 mai 1797, s. 14 juillet de la même année.

4o **MARIE-JULIE** b.2, 4 juillet 1798; m.2, 26 juillet 1825 à Louis Provencher (de Joseph et de M. Joseph Deshaies) v. de Louise Provencher.

5o **AMABLE**, connu sous le nom de Bonhomme Aimable, Pâques; m.2, 1er oct. 1822 à b.2, 12 avril 1800, (veille de sa p. 3 x 3 Joseph Deshaies-Tourigny (de Joseph et de Joseph Comeau). Issus: "Pierre-Léon" b.2, 28 juin 1824, m. 25 juillet 1848 à Edile Tourigny (de François et de Charlotte Beauchesne). "Marie-Thérèse" b.2, 16 juillet 1826; "Elise ou Elisabeth" b.2, 21 nov. 1827, m.2, 3 août 1847 à Pierre D. Cyrenne. "Marie-Aurèle" b.2, en 1830; "Charles" b.2, 5 mai 1832, m.2, 24 janv. 1854 à Delphine Massé (de Jean-Bte et de Marie-Des-Anges Cyrenne). "M. Emerence" b.2, 21 août 1837; "Eléonore ou Léocadie" b.2, 20 sept. 1836, s. 14 nov. 1856 âgée de 20 ans, m.2, 31 juillet 1855 à Olivier Mayrand (d'Antoine et d'Angélique Champoux). "Caroline" b.2, 18 fév. 1839; "Edsiltrude" b.2, 13 déc. 1841; "Joseph" b.2, 21 mars 1843; "Zéphirin et Damien" jum. b.2, 7 nov. 1845.

6o **MARGUERITE** b.2, 17 mars 1802.

Plus quatre anonymes, morts en naissant, de 1805 à 1813.

Les enfants de Frs.-Amable Champoux se trouvaient, par leur mère, cousins-germains de mon père.

FRANÇOIS-AMABLE CHAMPOUX IV plus connu sous le nom de Frs St-Pair, fils aîné d'Amable et de Marie Cormier, s'est établi à Pointu et lo marié aux Trois-Rivières 23 oct.

1786 à Marie Lamothe. Enfant:

1o **AMABLE** b.2, 27 mars 1788.

2o **JOSEPH** b.2, 2 avril 1790 m. à St-Grégoire 4, 4 fév. 1813 à Marie Leblanc (d'Etienne et de Marie Tessier) Is-

sus: "Joseph" b.4, 4 fév. 1814, s. 30 avril de la même année. "Marie-Angélique" b.4, 10 mai 1815, m. 24 janv. 1832 à Jean-Bte Béliveau (de Simon et de Mme Hébert). "Marie-Lucie" b.4, 28 nov. 1816, m. 3 juillet 1838 à Gabriel Cloutier de Nicolet (de Frs et de Frse Côté).

"Etienne" b.4, 17 août 1818, s. 23 janv. 1819. "Marie-Tharsile" b.4, 9 déc. 1819. "Joseph-Octave" b.4, 18 mars 1821. "Marie-Louise" b. 23 déc. 1822. "Georges" b.4, 17i sept. 1824. "Marie-Sophie" b.4, 24 sept. 1825. "Marie-Aurée" b.4, 2 déc. 1826, s. 13 janv. 1827. "Olivier" b.4, 31 janv. 1828. "Marie-Eléonore" b.4, 18 mai 1829. "Pierre" b.4, 11 janv. 1830. "Marie-Thirza" b.4, 23 oct. 1831, s. 18 nov. 1831. "Elzéar" b.4, 11 oct. 1834. "Joseph-Ubal" b.4, 16 mai 1836.

3o **JEAN-BTE - LEANDRE** b.2, 8 juin 1792.

4o **PIERRE** b.2, 7 avril 1794, établi à Kingsey, m.4, 23 fév. 1827 à Marie-Aurèle Hamel (d'Augustin et de Madeleine Prince). Issus: "Aurée" b.4, 19 mars 1828. "Joseph-Octave" b.4, 31 janv. 1830. "Pierre-Uldoric" b.4, 22 fév. s. 28 fév. 1831. "Damase" b.4, 22 mars 1834, etc., etc.

5o **MARIE-JULIE** b.2, 26 mai 1796; m.4, 16 janv. 1815 à son p. 3 x 3 Louis Héon (de feu Charles et de Natalie Cormier). Louis Héon, connu sous le nom de Louis à Rneau.

6o **MARGUERITE** b.2, 6 mai s. 14 juillet 1797.

7o **DAVID** b.2, 17 août 1798, s. 21 août 1801 âgé de 3 ans.

8o **MARIE-SOPHIE** b.2, 3 déc. 1800; m.4, 9 janv. 1827 à François Baudon, cultivateur de St-Grégoire, fils de Joseph et de Marie-Louise Terrien.

9o **DAVID** b. et s. en 1801.

10o **LUCILLE** b.2, 14 sept. 1803; m.4, 10 janv. 1831 à Jean Prince (de François et de Marguerite Doucet).

11o **DAVID** b.4, 22 mai 1806. Marie Lamothe fut inhumée à St-Grégoire 5 mai 1826 âgée de 63 ans; et trois ans plus tard, le 27 avril 1829, François Champoux se mariait en 2o à Bécancourt à Thérèse Lefebvre

dit Lacroix, veuve de Chs Hamel. Il ne paraît pas avoir eu d'enfants dt ce second mariage.

Petites Annonces

AVIS

Les personnes qui doivent à la succession de Eugène Godin, en son vivant électricien de cette cité, ou qui ont contre elle des réclamations à exercer, sont priées de régler leurs comptes ou de produire leurs réclamations à mon bureau No 17 rue Alexandre Trois-Rivières d'ici au 22 février courant.

L. P. MERCIER N. P.

6fs

ON DEMANDE DES DAMES pour coudre chez elles continuellement ou pendant leur temps de loisir. Bonne affaire, ouvrage léger et plaisant envoyé n'importe quelle distance frais payés.

Envoyez un timbre pour informations. National Manufacturing Co., Montréal. 4fs

IL FAUT SAVOIR

Que tout le monde a des effets à faire teindre, nettoyer et repasser

S'adresser à la teinturerie à vapeur

230 rue Notre-Dame

E. Lamoureux, comptable, au diteur et Liquidateur de Faillites. Bureau: Edifice Banque d'Hochelaga, chez M. l'avocat Ph. Bigné. 21-9-1a.

NOUVEAU MARCHÉ A POISSONS

Constamment en magasin: Morue fraîche gelée, salée, des-salée et fumée.

Hareng frais gelé, salé des-salé, et fumé;

Saumon frais, gelé, salé, des-salé et fumé.

Doré, Brochet, Poisson blanc, Truite des Lacs et de la Mer, flétant, maquereau, achigans, etc., etc. Nous aurons peut-être aussi les huîtres de Baltimore au gallon.

Telephone 395

Marchandises livrées à domicile.

Nous sollicitons de l'encouragement.

U. MARTEL & CIE

Place du Maréchal, Trois-Rivières.

La Poule au Japon Défectueux de Lovers Y-Z (Wise Head), suspendus dans le bar, s'écoult l'eau, sans être en danger.

TROIS OFFRES

DES JOLIS ET NOUVEAUX PAQUETS DE CARTES A JOUER

DES CHOCOLATS, BONBONS DE **STEWART, McCONKEY LOWNEY, etc, etc**

DES PLUS FRAIS

Des Parfums chics, agréables et durables des PLUS GRANDS PARFUMERIES DU MONDE

Le tout a des prix des Grands Centres

Le Pharmacien Williams.

TROIS-RIVIERES, QUE

A VENDRE 10 lots à bâtir, de 60 pieds de front chacun à \$25. par lot. Sur le chemin Ste-Marguerite, Trois-Rivières. S'adresser à E. C. LUCKERHOFF 128 rue des Forges. 26-1m

AGENTS DEMANDES La MANUFACTURERS LIFE INSURANCE COMPANY,

désire s'assurer les services d'un représentant pour la Cité de Trois-Rivières, et les comtés de St-Maurice, Champlain et Maskinongé.

Les demandes pour cette agence devront être accompagnées de certificat, et être adressées à

J. T. LACHANCE, 133 rue St-Pierre, QUEBEC.

25-1-2s

Il a été perdu il y a une quinzaine de jours une sacoche travaillée en perles d'acier, avec franges contenant un chapelet en nacre et au-delà d'une piastre en monnaie. Prière de retourner au Bureau du "Trifluvien."

PATENTES OBTENUES PROMPTEMENT

Avez-vous une idée? - I can do it. Avez-vous le guide de l'inventeur qui vous sera donné gratuitement par Marlow & Marlow, 400 Galt Street, New York, N. Y. et en France, 10, rue de la Paix, Paris.

A LOUER un joli logement, situé coin des rues du Fleuve et St-Antoine, ayant vue sur le fleuve. Il comprend aujourd'hui sept pièces et vient d'être réparé à neuf. On y a changé les divisions et on a pourvu ce logement de toutes les améliorations modernes, avec aussi un balcon à l'avant.

Aussi un autre logement situé au même endroit, plein-pied pouvant mieux servir comme bureau d'affaires.

S'adresser à Ad. PROVENCHER, 74, rue Du Fleuve

NOUVELLE BRIQUETERIE A YAMACHICHE

Monsieur Dionis Descoteau vient d'ouvrir à Yamachiche, une briqueterie. Il offre en vente de la brique de première qualité et à de bonnes conditions. Avis à ceux qui en ont besoin. 20-116m

M. Alfred Frigon, entrepreneur d'ouvrages en ciment, a ouvert une boutique aux Nos 127 et 129 rue Bonaventure.

Ceux qui désirent faire faire des trottoirs en blocs de ciment le printemps prochain devraient donner leur ordre immédiatement afin que M. Frigon puisse préparer les blocs cet hiver et faire l'ouvrage sans retard. Stock d'Epitaphes en mains. Prix modérés et ouvrage garanti. Boîte de Poste No 492. ranti.

Un vicar et un medecin

Monsieur l'abbé, vous perdez votre temps à me consulter; votre mal de gorge durera tant que vous direz la messe à cinq heures du matin dans votre église qui est une glacière et cela pour trois ou quatre dévotés.

—Pardieu, monsieur, j'ai ordinairement de vingt-cinq à trente personnes, et, à la moindre fête, ce nombre est doublé.

—Mais la messe n'est obligatoire que le dimanche, et vos vingt-cinq dévotés pourraient bien entendre la messe de M. le curé à sept heures.

—Mes dévotés, comme il vous plaît, de les nommer, ne peuvent, à cause de leur travail, attendre sept heures.

—Eh bien! qu'elles se passent de messe.

—Vous ne parlez pas ainsi si vous saviez combien ces personnes ont besoin de consolation!

—Voyons, vous piquez ma curiosité.

—Nos deux premières dévotés sont nos deux Frères instituteurs. Ils se lèvent à quatre heures.

—Pauvres gens! je voudrais bien savoir si nos brouillons de l'instruction gratuite se lèvent à cette heure-là.

—Ce sont ensuite trois Religieuses gardes-malades qui avant d'aller prendre un peu de repos viennent entendre la messe et communier.

—Saintes filles! Ah! c'est vous qui dites la messe à nos gardes-malades? Il fallait me le dire plus tôt. Eh bien! je vous ferai un sirop qui vous guérira, ou j'y perdrai mon latin.

—Il y a ensuite une pauvre mère qui a perdu son fils dans un incendie; elle vient demander à Dieu la grâce de ne pas tomber dans le désespoir; car, outre cette douleur, elle a huit enfants de ce fils à soigner, leur mère ne pouvant y suffire. Pensez-vous que la messe de chaque jour soit inutile à ces dévotés?

—Non, je ne le pense pas. Nous, gens du monde, nous parlons en étourdis de ce que nous ignorons.

—Mais voici une dévoté qui vous intéressera. C'est un jeune étudiant en médecine il vient souvent à cette messe matinale.

—Ce jeune homme n'est-il pas grand, élancé, blond?

—Parfaitement.

—Mais c'est mon meilleur élève. Je me doutais bien de quelque chose comme cela.

—Mes autres dévotés sont de pauvres servantes, de jeunes ouvrières et quelques jeunes apprentis. Ces braves enfants viennent à la messe pour conserver leur première innocence. Je ne puis pas ne pas les satisfaire.

—Vous avez raison. Eh bien. Je vais vous donner un sirop qui fait des merveilles. Puis, demain, à votre messe, au Memento, vous aurez la bonté de vous souvenir d'un pécheur que je connais bien.

MALADIES INFANTILES

Comme remède contre toutes les maladies propres à l'enfance provenant de dérangements de l'estomac ou des intestins, les Tablettes Baby's Own sont sans égales. Vous n'avez pas besoin de cajoler ou menacer vos enfants pour les leur faire prendre: ils les aiment. La facilité avec laquelle on peut les prendre, comparée aux médicaments liquides, en dira beaucoup à toutes les mères. Vous vous trouvez à ne rien gaspiller: vous savez au juste la dose qu'il absorbe le petit estomac. Et surtout, les mères ont la garantie absolue que les Tablettes ne contiennent ni opiat, ni calmant délétère. Elles font toujours du bien et ne sauraient faire de tort. Mme Edward Donovan, de Sainte-Agathe, Qué., dit: "Je suis enchantée des Tablettes Baby's Own. Je ne connais pas de remède capable de les égaler pour guérir les maux propres à l'enfance." On peut se les procurer chez n'importe

quel pharmacien, ou par la poste, à raison de 25 cents la boîte, en écrivant à The Dr. Williams' Medicine Co., Brockville, Ont.

Ne négliger pas un rhume ou une toux

Il ne peut avoir qu'un seul résultat. Il laisse la gorge et les poumons ou les deux à la fois affectés.

BAUME RHUMAL

convient à tous les âges. Petites doses. Guérit les rhumes obstinés, la toux, l'enrouement et toutes les affections de la gorge et des bronches. Un excellent remède pour les enfants.

60 YEARS' EXPERIENCE
PATENT

TRADE MARKS DESIGNS
COPYRIGHTS &c.
Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. HARRINGTON & PATENT AGENTS, 301 Broadway, New York, N.Y.

Scientific American
A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Published weekly. Yearly subscription, \$1. Sold by all news-dealers.
MUNN & Co. 361 Broadway, New York, N.Y.
Branch Office, 625 P. St., Washington, D.C.

SELECTION

Lisez-vous le "Samedi?"

Le plus volumineux des journaux illustrés de langue française, à 5 cts. 40 à 84 pages par semaine

Intéressant mélange de sérieux et de comique. 40 gravures au moins par numéro. Donne plus de feuilleton que n'importe quel autre journal connu. Musique, pages féminines, recettes. Vend des patrons et des gravures-primés à bon marché à sa clientèle. 3 jolis concours, au moins, par semaine avec prix en argent. Intermédiaire des échangistes de cartes-postales du monde entier.

Le Samedi-Noël et le Samedi-Pâques sont réputés les deux plus belles publications du genre. Vendu dans tous les dépôts à 5 cts le numéro.

Abonnement—un an, \$2.50; six mois, \$1.25; trois mois, 65c. Poirier, Bessette & Cie, 198 Boulevard St-Laurent, Montréal, Canada.

PATERSON
Tablettes pour la Toux
Non seulement un bonbon; elles sont délicieuses. Une cure aussi bien, et un soulagement certain pour les toux et les rhumes obstinés, et pour les enfants de toutes espèces. Les médecins disent que ces tablettes sont excellentes. Demandez l'essai à trois coins dans la boîte rouge et jaune.
ELLES GUERIRONT

Lever's Y-Z (Wise Head) Disinfectant Soap Powder is a boon to any home. It disinfects and cleans at the same time.

VOUS DIGEREZ MAL

C'est là, mesdames, la cause la plus fréquente de ces troubles qui vous affectent le cœur, la tête et le foie.

VOUS NE DEVIENDREZ JAMAIS FORTES ET SOUFFRIREZ TOUJOURS TANT QUE VOUS NE PRENDREZ PAS DES "PILULES ROUGES", LE REMÈDE PAR EXCELLENCE POUR RECONSTITUER LE SYSTEME FEMININ.

Suivez l'exemple de Mlle Eugénie Jetté, 177 rue Champlain, Montréal.—Lisez bien ce que les PILULES ROUGES ont fait pour elle.—Que n'en serait-il de même pour vous.

Il y a déjà assez d'écueils auxquels la femme ne saurait se soustraire, sans qu'elle semble chercher à s'en créer d'autres par sa pure négligence.

Celle-ci ne devrait jamais oublier que chez elle tout particulièrement, lorsqu'il s'agit de la santé, tout compte, même les choses les plus insignifiantes en apparence. Il y a tant de délicatesses dans cet organisme si fragile! Le moindre incident peut entraver le bon fonctionnement.

Mieux avisées, les femmes d'aujourd'hui s'entourent bien de certaines précautions, et elles ont pour elles-mêmes des égards que justifie l'état de faiblesse générale qui les caractérise pour la plupart.

L'art de bien manger est difficile et pourtant c'est tout le secret de bien vivre et surtout de se maintenir en santé.

Que de dyspeptiques, mon Dieu! à l'aurore de ce siècle où le plus grand nombre des maladies est causé par les troubles digestifs!

Surveillez votre digestion, mesdames, maintenez toujours vos intestins en parfait ordre, et libre de toute entrave, votre estomac suppléera aux besoins d'une saine nutrition; ainsi, vous vous éviterez bien des ennuis.

Malheureusement, il y a des estomacs capricieux. Dans ce cas, la meilleure nourriture absorbée dans les conditions les plus hygiéniques, peut encore être nuisible. Alors, il faut nécessairement aider le travail de la digestion. C'est ce qui arrive le plus généralement.

De tous les digestifs connus, il n'est encore rien de comparable aux Pilules Rouges qui se recommandent à toutes les femmes.

C'est le remède du jour et pour cause! Ecoutez plutôt le récit de Mademoiselle Eugénie Jetté:

"Lorsque je commençai à prendre des Pilules Rouges, il y a trois ans, j'avais la tête et le cœur considérablement affectés. Depuis deux ans que j'étais entre les mains des médecins et mon état devenait de plus en plus critique. D'une faiblesse extrême, j'avais peine à me mouvoir.

Deux médecins avaient bien compris que ma mauvaise digestion occasionnait tout cela, mais aucun ne put y remédier d'une façon satisfaisante. Pourtant, ce ne sont pas les prescriptions qui ont manqué! Ce que j'en ai subi des visites et pris des drogues! puis, que de temps perdu et d'argent dépensé!

Heureusement que les effets bienfaisants des Pilules Rouges sont enfin venus mettre un terme à tant de souffrances et à un tel gaspillage.

En quatre mois, pendant lesquels je n'ai pris que dix boîtes de Pilules Rouges, je fus complètement guérie de ce mal qui me désespérait et était pour moi un réel martyre.

Les Pilules Rouges ont fait disparaître, sur le champ, la cause évidente de ma maladie: les troubles digestifs. C'est tellement vrai que depuis que ma digestion s'opère facilement, depuis que mon estomac n'éprouve plus de ces lourdeurs qui en obstruaient le passage, depuis que mes intestins sont réguliers, ma santé en général est devenue excellente et je me porte à merveille.

Voilà donc bien véritablement l'œuvre des Pilules Rouges.

Puisse mon exemple servir à tant de femmes qui souffrent du même mal."—Mademoiselle Eugénie Jetté, 177 rue Champlain, Montréal.



Mlle JETTÉ, 177 rue Champlain, Montréal

Rien de plus facile à expliquer que l'action des Pilules Rouges en pareil cas.

Les Pilules Rouges s'adaptent à tous les besoins du système féminin. Elles s'identifient avec le sang pour parcourir tous les organes qu'elles alimentent et renforcent. C'est une médecine qui s'adapte à toutes les constitutions. Préparé soigneusement par des chimistes expérimentés et d'après les plus récentes données de la science, ce remède répond absolument aux besoins de nos jours.

CONSULTATIONS GRATUITES: Adressez-vous par lettre ou personnellement, au No 274 rue Saint-Denis, si vous désirez avoir des conseils. Les Médecins de la Cie Chimique Franco-Américaine vous donneront, tout à fait gratuitement, les informations nécessaires pour l'emploi des Pilules Rouges et vous indiqueront aussi un autre traitement si votre maladie le requiert.

DEFIEZ-VOUS.—Les Pilules Rouges sont toujours vendues en boîtes de 50 pilules. Chaque boîte est recouverte d'une étiquette imprimée en rouge sur du papier blanc. Les Pilules Rouges que les marchands vous vendent à l'once, au cent ou à 25c la boîte, ne sont pas les nôtres; ce sont des imitations, car jamais nos Pilules Rouges ne sont vendues de cette manière.

Ces charlatans qui se font appeler docteurs, passant par les campagnes, allant de maison en maison, se disant envoyés par la Cie Chimique Franco-Américaine, sont des imposteurs toujours, car jamais nos Médecins ne sortent de leur bureau de consultations pour soigner les femmes malades.

Si votre marchand n'a pas les Pilules Rouges de la Cie Chimique Franco-Américaine, envoyez-nous 50c pour une boîte ou \$2.50 pour six boîtes, ayant bien soin de faire enregistrer votre lettre contenant de l'argent, et vous recevrez par le retour de la malle, les véritables Pilules Rouges.

Adressez toutes vos lettres à la
FRANCO-AMERICAINE, 274 rue Saint-Denis, Montréal.

PACIFIQUE CANADIEN

NOUVEL HORAIRE

En vigueur depuis

15 OCTOBRE 1906

Trains quittant Trois-Rivières

Pour Québec

3.38 a. m.

7.00 a. m.

12.26 p. m.

4.43 p. m.

7.10 p. m.

Pour Montréal

2.45 p. m.

6.30 p. m.

11.25 a. m.

3.52 p. m.

6.30 p. m.

Pour Grandes Piles

7.20 a. m.

12.32 p. m.

5.00 p. m.

Un train venant de Montréal

le dimanche arrive à Trois-Rivières à 12.16 p. m. et y demeure.

a tous les jours.

x tous les jours excepté dimanche.

b dimanche seulement.

D. CHENEVERT,

Agent.

No 4 rue Du Platon.

Avis public est par les présentes donné qu'une demande sera faite à la Législature de la Province de Québec, à sa prochaine session, pour un acte amendement les actes 60 Victoria, chapitre 77 et 6 Edouard VII, chapitre 69, relativement à la North Shore Power Company, dans le but d'étendre son pouvoir et ses opérations aux comtés de St-Maurice, Champlain, Portneuf, Québec et Montmorency, et pour augmenter la valeur autorisée de la propriété immobilière qui sera possédée et contrôlée par la Compagnie.

Montréal, 28 Décembre 1906.
Greenshield, Greenshield & Langue, Procureurs de la Requête.

Public Notice is hereby given that application will be made to the Legislature of the Province of Quebec at its next session for an Act to amend the Acts 60 Victoria, Chapter 77 and 6th Edward VII, Chapter 69, relating to the North Shore Power Company, with a view to extending the Company's powers and operations to the Counties of St. Maurice, Champlain, Portneuf, Quebec and Montmorency, and to increase the authorized value of the immovable property to be owned and controlled by the Company.
Montreal, December, 28th, 1906.
Greenshield, Greenshield & Langue, Solicitors for Applicants.

La Compagnie de Téléphone de Bel-lechasse donne avis qu'elle s'adressera à la Législature de la Province de Québec, à sa prochaine session, afin d'obtenir une loi amendement la chartre, changeant son nom en celui de "La Compagnie de Téléphone Nationale", augmentant son capital à \$5,000,000, lui donnant le droit d'émettre des débentures pour un égal montant, lui permettant d'exproprier, d'établir des lignes de communication par téléphone et par télégraphe dans la province de Québec, de ne pas être astreint à certaines décisions des conseils municipaux, confirmant la construction des lignes en opération et, de plus, les privilèges conférés et spécialement ceux obtenus en vertu d'une résolution du Conseil de Ville de la Cité de Québec, en date du 19 Octobre, 1906, et octroyant de plus à la dite compagnie divers pouvoirs incidents et liés à la construction et à l'opération de telles lignes, le tout dans le but de mieux définir et d'étendre ses pouvoirs.

DEMERS & DEMERS
Procureurs de la requérante
Québec, 27 Décembre, 1906.

Le Savon "Lifaboy"—Disinfectant—est recommandé par les médecins comme un remède contre les maladies contagieuses.

Ce curé qui dit la messe, qui

Au lieu des déserteurs espérés, l'ennemi aperçut en face de lui, une phalange de pauvres prêtres, les yeux tournés vers le

(A suivre sur la 3ème page)

**POUR LES COUVERTURES
ET PLAFONDS METALLIQUES
DE TORONTO.**



LINIMENT MINARD chasse
les idées noires.

Dr CHRISTIEN ZAUGG
spécialiste pour les maux d'Yeux, d'Oreilles, de Nez, et de la Gorge.—Consultations tous les jours de 2 à 5 heures, dimanches exceptés.
137 rue ST-DENIS, Montréal

Le Poudre à la tête (Wear Head) est meilleure que les
autres car elle est plus douce et plus blanche.

(A suivre sur la 3ème page)

Echos de la ville et du district

La prochaine conférence au profit de la Bibliothèque St-François-Xavier aura lieu dimanche prochain à l'Hôtel de Ville.

Le conférencier sera M. Omer Héroux, rédacteur de la "Vérité", de Québec.

Il parlera de la crise religieuse en France.

M. l'abbé E. DeGuise, autrefois de cette ville et maintenant de Central Falls est en visite à l'évêché.

C'est le R. P. Pichon, qui prêche la retraite au Monastère du Précieux-Sang.

Sa Grandeur Mgr Cloutier est parti pour St-Narcisse où il prendra quelques jours de repos chez son frère M. le Curé Cloutier.

Pour vos chaussures, vous ne pouvez avoir plus de choix que chez Arthur Guilbert. Bas prix et qualité garantie.

Le chapeau que faisait râler Madame Nofet a été gagné par Mademoiselle Lizzie O'Grady.

M. F. L. Desaulniers, de Québec, était de passage aux Trois-Rivières hier.

Du 15 au 18 février courant, il y aura à Victoriaville, une exposition de volailles, pour la Province de Québec.

Il est tout probable que la partie décisive pour le championnat de la section Est de la Ligue Intermédiaire de hockey, entre les clubs Grnd Mère et Voltigeurs sera jouée samedi prochain à Grand Mère.

Les trifluviens sont confiants et s'entraînent avec ardeur pour faire face à leur rivaux.

La grande popularité dont jouit la maison Bondy & Beaulac vient du bon marché qu'elle offre à ses clients. On y trouve toujours à plus bas prix qu'ailleurs des marchandises de première qualité.

St-Maurice.—A une session générale du conseil de cette paroisse en date du 4 février 1907, M. Joseph Désilets fils, a été unanimement réélu maire de cette municipalité pour la 5e fois, et M. J. M. Bayeur N.P., a été réélu unanimement pour la 15e fois secrétaire-trésorier.

Un citoyen nous prie d'attirer l'attention des directeurs du Chemin de fer de la Vallée du St-Maurice sur le fait que les gares — notamment celle des Grès — ne sont pas chauffées. Lorsque les convois passent en retard les voyageurs souffrent beaucoup du froid.

Meubles de salon de toute valeur et de tout prix chez Laurin & Cie.

INTERET.

4%

Quatre pour cent alloué sur dépôts au département d'épargne.

Exemple au taux des banques.

Prêts sur hypothèques.

Effets de commerce.

Emettons chèques et mandats de la Dominion Express & Co., sur toutes les parties de l'Amérique et de l'Europe.

Affaires transigées par correspondance.

P. E. PANNETON,
BANQUE
TROIS-RIVIERES, QUE.

BOVRIL
Reconstituera
Votre système

Si votre système est épuisé, la faute en est à votre mauvais régime de nourriture.

Vous n'avez pas besoin de toniques, mais d'un autre genre de nourriture.

Le bœuf est l'aliment le plus nourrissant qu'il y ait et, par suite, le plus propre à redonner des forces à un système rendu à bout.

Mais l'inconvénient que présente le bœuf est qu'il est difficile à digérer pour un grand nombre de personnes.

BOVRIL contient toutes les propriétés nutritives du bœuf sous une forme très concentrée, aisément assimilable par l'estomac le plus délicat.

Shawinigan Falls, Jan. 31 1907

To the Editor of TRIFLUVIEN

Dear Sir,

The administration of the Cartide Works has been divided into two departments, viz: M. John Bourgeois Jr, as Business Assistant and Acting Superintendent in absence of the Superintendent. M. A. D. Porcheron as Technical Assistant in charge of Plant & Machinery.

(Signed)
R. A. WITHERSPOON,
Superintendent.

Vous trouverez toujours un magnifique choix de tweeds et hardes faites chez Bondy & Beaulac, à des prix vraiment étonnants.

NAISSANCE

Le 30 janvier 1907, Madame William P. Grant, une fille, qui a reçu au baptême, les noms de Marie - Joséphine-Gertrude-Claire-Florence. Parrain: M. Robert F. Grant, gérant de la St-Maurice Lumber Co., Marquette, Madame Juge R. S. Cooke, oncle et tante de l'enfant.

Madame Mallet et son fils, de Montréal et Madame Dr Ponner, de Winnipeg, sont en visite chez Madame Réal Shekyn.

M. Geo. Ball, de Nicolet, était de passage ici hier.

Il n'est pas de meilleure place pour acheter vos chaussures que chez Arthur Guilbert. Vous êtes sûrs d'y trouver à votre goût.

Le pont de glace est formé devant Trois-Rivières. Il ne reste qu'une mare de peu d'étendue.

Ce pont arrive en un temps ou on avait presque cessé de l'attendre.

Les voitures vont commencé à traverser d'ici à quelques jours, si le froid se maintient.

M. A. E. Paquette, avocat, de Shawinigan Falls, était aux Trois-Rivières ces jours derniers.

Le plus bel assortiment de chaussures des Trois-Rivières se trouve certainement chez Arthur Guilbert.

Dimanche soir, il y avait foule à l'Hôtel de Ville pour entendre la conférence du R. P. L. Lalonde, S. J.

L'éminent conférencier avait pris pour sujet: La Gentilhommerie.

Ceux qui l'ont entendu en garderont longtemps le souvenir, car il sut intéresser son auditoire au plus haut point. Il fit l'histoire de la gentilhommerie d'autrefois et définit ce qu'on doit entendre par gentilhomme.

Mademoiselle Blondin, de St-François du Lac, a chanté le Répons de Gounod, avec accompagnement par Mademoiselle Bernadette Dufresne, qui lui a valu les honneurs de rappel.

MM. Simard et Dantigny, du Séminaire, ont chanté, M. Simard, O Canada, de Cartier, et M. Dantigny, Le Lac de Lamartine.

Mesdemoiselles Dufresnes ont reçu leur bonne part d'applaudissements pour deux duos de pianos.

Le digne couronnement de la partie "musicale" fut le solo de flûte de M. Adrien Alarie, dont la note si juste lui vaudra certainement nombre d'élèves.

A une assemblée spéciale des Officiers du 86ième Régiment des Trois-Rivières, sous la Présidence du Lieutenant-Colonel J. A. Tessier, il a été proposé par le Lt. L. P. Mercier et secondé par le Capt. L. P. Dalair et le Lt. F.-X. Giroux, que les résolutions de condoléances suivantes soient enregistrées dans les archives du bataillon et une copie envoyée aux journaux.

1o Le Commandant, les Officiers et les Soldats du 86ième Régiment ont appris avec regret la mort du Major Eugène Godin, Quartier-Maître de leur Régiment.

2o Le Major Godin était le plus vieil officier du Régiment, ayant obtenu sa commission le 15 juin 1888. La droiture de son jugement, les connaissances pratiques qu'il avait des choses militaires lui ont valu d'être promu au grade important de Major Quartier-Maître du 86ième Régiment. Il y a deux ans, environ, il avait été décoré de la médaille d'argent de "long service"; cette année il devait recevoir la médaille d'or. Officier dévoué et éclairé il contribua beaucoup, par son travail et ses conseils à l'organisation et à l'administration progressive de notre bataillon. Homme d'esprit, aimable et gai, ses amis se rappelleront longtemps les bons moments qu'ils ont passé avec lui.

3 C'est avec un regret bien sincère que les Officiers du 86e Régiment voient la disparition de ce bon camarade. La mémoire du Major Godin vivra parmi ses confrères et son nom sera inscrit dans les archives parmi ceux qui ont le plus fait pour l'avancement de notre bataillon.

4. Le Commandant, les Officiers et les soldats du 86ième Régiment désirent présenter à la famille l'expression de leurs plus vives condoléances.

Votre Docteur

Peut guérir votre Toux ou votre Rhume, nul n'en doute, mais pourquoi vous donner le trouble d'aller le consulter, de faire remplir sa prescription, quand vous pouvez aller chez n'importe quel pharmacien et obtenir une bouteille de SHILOH'S CURE pour vingt-cinq cents.

Pourquoi payer de une à cinq piastres quand une bouteille de vingt-cinq cents de SHILOH vous guérira aussi promptement?

Pourquoi ne pas faire comme des centaines de milliers de Canadiens qui ont fait depuis trente-quatre ans? Que SHILOH soit votre Docteur quand une Toux ou un Rhume font leur apparition.

SHILOH vous guérira, et tous les pharmaciens appuient cette assertion avec une garantie positive.

La prochaine fois que vous aurez un Rhume ou une Toux, guérissez-la avec

SHILOH

POUR VOS ACHATS

Ne manquez pas d'aller chez **BONDY & BEAULAC.** Article de toilette de premier ordre, Hardes-Faites, Valises, Etc., Etc.

Sans rivaux dans les Cols Cravates.

RENDEZ-VOUS CHEZ

J. W. BRITTEN

POUR

PIPES, TABAC

Et Articles de Fumeurs.

Journaux, Revues Françaises et Anglaises.

J. W. BRITTEN

A YAMACHICHE,

—Dimanche dernier, à la demande de M. le chanoine Nap. Caron, curé, les francs-tenanciers ont unanimement décidé de donner cinq mille piastres, comme aide, pour la reconstruction du couvent de la Congrégation.

L'été dernier, pareille assemblée avait eu lieu; mais, par un malentendu qui a été vite compris depuis, cette souscription n'avait pu être obtenue.

L'attachement des paroissiens d'Yamachiche, pour leurs maisons d'éducation, a été, de tout temps, reconnue comme proverbiale, et l'erreur de l'an dernier avait été, pour plusieurs, un sujet de vif chagrin.

Maintenant, la paix règne à Yamachiche, et tout le monde verra avec bonheur la reconstruction du couvent des Dames de la Congrégation.

—Les décès sont à l'épidémie dans le village et la paroisse d'Yamachiche. Depuis le premier janvier, il est mort quinze grandes personnes. Parmi ces personnes on remarquait surtout le décès de Mesdames Jeanne Audet-Lapointe, née Elisabeth Grenier qui est morte à l'âge de 73 ans. C'était la sœur de feu M. le Dr Pierre Grenier, de Saint-Maurice, ancien député de Champlain, à la législature de Québec. Aussi, le décès de Madame veuve François Boucher, née Adèle Carbonneau, à l'âge de 76 ans. Cette dernière était la fille aînée de feu Augustin Carbonneau chanteur renommé.

Cependant, aux dernières nouvelles, les maladies diminuaient et lui espère que tout état de choses va disparaître entièrement.

Magnifique assortiment de cols et cravates chez Bondy & Beaulac. La plus grande variété et toutes de première qualité.

St-Sophie de Lévis.— Un grand deuil vient de frapper la famille de M. L. Demers dans la personne de leur jeune fils Barthélemy, qui rendait son âme à Dieu le 24 janvier dernier.

Entré au Séminaire de Nicolet en 1904 la maladie qui vient de l'enlever à l'affection des siens, l'avait forcé d'interrompre ses études il y a quelques mois déjà.

Intelligence d'élite, caractère docile, soumis, pieux, obéissant ce jeune écolier faisait la gloire le bonheur de ses maîtres et, avec raison, il était le légitime orgueil de ses parents affectionnés.

D'un autre côté, son affabilité, sa douceur, sa modestie le faisaient aimer de ses compagnons de classe et de tous ceux qui le connaissaient.

Aussi le 26 janvier, un grand

Argent à Prêter

Argent à prêter par gros ou petits montants, à la ville ou à la campagne. Conditions faciles. S'adresser à L. P. MERCIER, Notaire, No. 17, rue Alexandre, Trois-Rivières 7-5-12.

6 6^e Transatlantique

De New-York au Havre-Paris (France)

Départ chaque jeudi à 10 hrs a m

LA LORRAINE..... 31 Jan
LA BRETAGNE..... 7 Fév
LA SAVOIE..... 14 Fév
LA TOURAINE..... 21 Fév

Pour les dates des départs des paquebots du présent mois, s'adresser à M. M. Genin Leduc, qui donneront sur demande tous renseignements à cet égard.

GENIN, TRUDEL & CIE.,
Agents Généraux pour le Canada,
1870 rue Notre-Dame, Montréal.

Province de Québec
District des Trois-Rivières
COUR DE CIRCUIT

No 22

Alexander Baptist, commerçant de bois de la cité des Trois-Rivières

Demandeur

VS

Joseph Lamontagne, menuisier et entrepreneur ci-devant de la cité des Trois-Rivières, maintenant aux Etats-Unis d'Amérique.

Défendeur

Et
Arthur Pellerin de la cité des Trois-Rivières, ouvrier, Tiers-Saisi.

Il est ordonné au Défendeur de comparaître dans le mois.

Trois-Rivières, 14 janvier 1907.
ALFRED DESILETS
Greffier de la Cour de Circuit
District des Trois-Rivières.

VENTE A L'ENÇAN

RE: V. E. MARCHAND

St Stanislas de Champlain

AVIS est par le présent donné que Jeudi, le 7 Février 1907, à 11 heures a. m., sera vendu à mon bureau: 44 rue Dalhousie, Québec, l'actif de cette succession comme suit:

A.—Fonds de Commerce général... \$ 820.95
B.—Credits suivant liste..... 346.47

Le magasin sera ouvert, mardi, le 5 Février 1907

V. E. PARADIS,
Curateur.

nombre de parent et d'amis assisteront à ses funérailles. Le défunt était âgé de 16 ans et trois mois.

Nos condoléances à la famille éplorée.

Si vous voulez avoir une maison confortable et avoir toutes vos aises, faites vos achats de meubles chez Alph. Laurin & Cie. Les meubles que vend cette maison ont toutes les qualités qu'on puisse désirer.

